5 D

SE	RIAL	NO.	
3	7	4	3

DUILCE	· FI ARA	(FORECOURT~ FINAL	2012)
KUJECI	: CLAKA	ILOUFFOOK! ITHUE	,

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center	Pan Aral	Research	Center	2
--------------------------	----------	----------	--------	---

						The second
Emarat إمارات	<i> </i> 🗆	Eppco / Enoc إبكو/إنوك	1	X	ادنوك	Adnoc

SHOPPER (CODE		DATA EN	RY	_	EI	DITING			(SA			SR. #
		Name		Number	Na	me	Nur	nber	Name			Number		-
างา	u	Sar	(a	9001	\5	a	વ્	109	Rash	<u>20 1</u>	0	3 1	9	
Gender		ight	Built T M F	Spectacles Yes No	Bea Yes	nd Mi	ustache s No Ir	dian F	akistani Filip		ic Grou		rs:	
			T M F					Ø]]
EMIRATE		stern gion	Abu Dhabi	Dubai	Sh	arjah	Al Air		Umm Al Quwain	Ajm	an	Ras Khain	_	Fujairah
***************************************		<u>ב</u>										X		
917	E ID		Month	Date		Amou	nt (Dhs)	# of	vehicles	# of	staff	Tin	ne In	Time out
08	2	6	06	03		50	00	0	3	0	3	19:	19	9:25
	07:00-	10:01	- 13:01- 1	7:01- 20:01-	T		Saturday	Sunday	Monday	Tuesday	Wed	nesday	Thurso	lay Friday
	10:00	13:00	1	0:00 24:00	DΑ	Y OF		X			[]		

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	res	Critical Areas		 	المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES 2 NO [N/A [نعم لا لا ينطبق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصرها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	ΝО [نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good from condition at the forecourt area?	ΝО [نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبنة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES [NO [N/A]	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO		نعم لا	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
		customers at the fuel pump	N/A		لا ينطبق			
_	7.	Did the staff approach the driver side of	YES	X	نعم	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة	.7	5
5		the vehicle?	NO		3	السائق؟	~-	Ĭ

1

+			2				+					
	Sco	ores		Critical Areas			<u> </u>		المجالات الأساسية		lai	انة
		8.	Were you greete (pleasant feeling)	d in a friendly manner?	r Y	ES [<u> </u>	نعم لا	الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب	. هل تمّ مفرح)	.8	
	5	If no	o, please describe arrogant, without etc	behavior: Was it any expression, norn	nal				قم بوصف سلوك الموظف: هل كان بالغرور، خال من التعابير، عادي،	ا لا، رجاءً	إذا	5
	4	9.	Did they request of smoking?	customers to quit	Yi NO N/	_	<u>.</u>	نعم لا لا	ب الموظفون من الزبائن التوقف عن ن؟	ا. هل طل التدخير	9	4
	5	10.	Did the staff thank leaving?	you as you were	YE NO N/A) <u> </u>		ei Y Y	الموظف بشكرك بينما كنت تغادر ؟)1. هل قام المكان)	5
Г	3.		PPEARANCE AND	BEHAVIOR OF ST	AFF		<u></u> :		وسلوك الموظفين:	3. مظهر		
-	Scor			ritical Areas					المجالات الأساسية		نقاط	الذ
;	5 1	1. \ 	Was the filling staf groomed?	f presentable and we	NO	_] , 	نع لا	ان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقاً با/انيقا؟	11. هل ک ومرت		5
4	1 1	2. V	Was he able to cor customer?	nmunicate with	YE NO N/A		م طبق	نع لا لا	كان الموظف قادراً على التواصل مع ن؟	12. هل أ الزبو	2	4
5	5 1.	3. V n	Vas the attendant ametag?	wearing visible	YE:	s 🗵	عم	ri V	كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها ومضحي	13. هل ک	5	5
6	14	4. V	Vas staff courteou	s / friendly?	YES	<u>-</u> X 	ئم		يوضيع؟ كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟		6	3
4	١.	s	ERVICE						مة:	4. الخد	<u> </u>	_
Sc	ore	s	С	ritical Areas					المحالات الأساسية			
2	15.	. Die Ra	d he follow the insinal (Fuel Card)?	tructions on the	YES NO		نعم لا	قة	بع الموظف التعليمات الموجودة على بطا	15. هل اذ	لنقا	,
6	16.		d he confirm and r	eneat amount and	N/A YES	X X	لا ينطب <u>ق</u> نعم		ر (بطاقة ملء الوقود) ؟		4	
О		typ	e of fuel?		NO		- X		كد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر على مسامحك؟	ذلك	6	
6	17.	- D	he fuel as per cu hs?	stomer's instructions	YES NO		نعم لا		قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون - م ؟	17. هل ا در ه	6	
5	18.	Did vol	I he offer to clean untarily? (front & b	windscreen ack)	YES NO		نعم ، لا	قاء 10	عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تا (الأمامي والخلفي) كميك تدخلف الز الأمامي الخلفي كميك تدخلف الز	18. هل	5	-
5	19.	We	ere you charged the	e correct amount?	YES NO	Z	نعم	وي	كرر بكر كري "كيك لركاك الركاك الر المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟		5	
6	20.	We	re you given corre	ct change?	YES NO		نعم لا لا		قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل حبح؟		6	
					N/A	ن لکا	ينطبؤ		_			

	3		+			
Score	Critical Areas			~	المجالات الأساسية	النقاط
-	Did he provide information about any	YES		نعم	. هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		¥.	أي عرض قَّانُم/فعال) كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	ا اذا :
	comment when marked 'Yes'	_ N/A	X	لا ينطبق	٠٠٠٠ - ١٠٠٠ يرجى حرسين	_

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	المجالات الأساسية Cores Critical Areas		المجالات الأساسية	النقاط		
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	223. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	a
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	22. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	22. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
		Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO	نعم لا لا ينطبق	23. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	а
	23b.	Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	<u>. حبو</u> نعم لا ينطبق	23. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	b
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES	 	23. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3c 3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO N/A		23. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	Bd
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		22. هل كانت أمكنة التبول نظيفة؟	Ве
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A	 	24. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1a 2
	24b	o. Were walls clean?	YES NO N/A	,	2. هل كانت الحيطان نظيفة؟	4b
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A	نعم [لا [لاينطبق [هل كان السقف نظيف؟ 	4c
	240	d. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم [لا [لاينطيق [.2. هل كانت المنافذ نظيفة؟ لا	4d

Scor	es	Critical Areas			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		المجالات الأساسية	1
2	24e. Were floors clea	en?	YES	X	نعم		كانت الأرضيات نظيفة؟	
	require commer	nt when marked 'I		\Box	Y	ىيح	ع الله المركب الله الله المركب المتوض المتوض	,240 هر اذا
			N/A	$\overline{\Box}$	۔ لا ينطبق			;
2	4f. Were baseboard	ds clean?	YES		تعم			
	and a decoposition	do cicari:	NO	님	¥	نظيفة؟	، كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة	24f. هل
-			N/A	ᆜ	لا ينطبق			
2	4g. Were grout clear	-0	YES		نعم			
-	rg. were grout clear	n ?	NO		3		ل كان البلاط نظيف؟	.24g
+-		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	N/A	$\underline{\sqcup}$	لا ينطبق			Ū
100	- 147		YES	X	نعم			
25	5a. Were trash conta	ainers clean?	NO		¥		مل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	≥ 25a
2			N/A		لا ينطبق			· .20a
			YES	X	نعم			
25	b. Were trash conta	iners not overflo	wing? NO	$\overline{\Box}$, Y	<u>۲</u> ۵. :	هل كانت حاويات القمامة غير فان ت	a = .
			N/A	$\overline{\Box}$	" لا ينطبق		هل خانت حاویات انعمامه عیر داند	.25b
			VEO	Ħ	نعم	·		
2 26	. Was the restroon	n smelling clean a	& fresh	N	نع م لا	مة (بدون أي	ب كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعث	t. 26
1	(without any offer	isive odor)?			. 1 ·	,,	نحة كربهة في الحمام)؟	.20
-			N/A	ᆜ	لا ينطبق	ريهم	نحة كريهة في الحمام)؟ فن را ذرة اكرمام ك كانت جميع التجهيزات في الحم	ĭ<(1
27	. Were all the facili	ties inside the res	stroom in YES	X	نعم	ام تعمل بشكل	ل كانت جميع التجهيزات في الحم	27. ها
	good working con require comment	idition? when marked 'No	, NO	П	¥		£2.	جنّ
1		when marked 146		_			ت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	ا إذا كاند
 			N/A	┙.	لا ينطبو			
28.	Was the Mosque	premises clean?	YES		نعم	(3)?	ل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف	A 20
	require comment	when marked 'No	, ио [7	¥	رضيح	ن عن تبعي أو - إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التو	
			N/A [ㅡ ਗ਼.	لا ينطب			
٠			N/A L	د ۱	د تبطن			
omm	ents:						الملاحظات:	1 / 3 / 10 % 1
							, = == ,==	تعیق،
								
	FOR OFFIC	CE USE ONLY				hãả ,	لاستخدام المكتب	
	النقاط المسجلة	Liatt tain			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		لاستخدام السنج	
%	ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evaluation:					تقييم:
			Approach				نر اب من/ التقدم نحو المحطة	الاقت
			Greetings and	Initia	l Check	s	حيب والتشييكات الأولية	
			Appearance an				حيب و. ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
			Service					
				0.54				الخد
			Cleanliness - R	estr	oom and	Mosque	لافة - الحمامات والمسجد	ع النظ

4

TOTAL

F-1	VOC DIS	Carlotte and the second	ion :
NB SI	1948 CARDEN I Cash R	AN TEL: 07-21 ECE I PT	
Vehicle # PRODUCT	: 0 QUANTITY	PRICE	Pump # : 4
VLG-95	29.860	1.720	50.00
TOTAL :		9.00	
Signature:			

THANK YOU FOR SHOPPING AL HADEEQA F/S 826 R.A.K SERIAL NO. 3 7 4 3

·			
		•	